

Manuale d'uso - Effizienz Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhusus / Rokasgrāmatā - Energieeffektivitātes

PF	IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV	
S	FABER	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Produit fiche information, according to 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informate over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações na ficha do produto de acordo com a norma 65/2014	Uppgifter i produktinformationsbladet enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet iht. henhold til 65/2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке в соответствии с 65/2014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014
		Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavaramoittajan nimi	Leverandörans namn	Имя поставщика	Tarijia nimi	Piegādātāja nosaukums
M	340.0708.975 P2589	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Identificação do modelo	Modellbeteckning	Modellbetegnelse	Tavarantoimitajan mallitunnus	Modelidentification	Идентификация модели	Mudel identifitseerimine	Modela identifikācija
		Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarkijks energieverbruik	Consumo de energía anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbruk	Vuotuinen energiankulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektiivais patēriņš
AEChood	40,6	kWh/a													
EEC	A+														
FDEhood	32,1														
FDEC	A														
LEhood	0	lux/Watt													
LEC	N/A														
GFChood	85,1	%													
GFEC	B														
Qmin	230	m ³ /h													
Qmax	500	m ³ /h													
Qboost	630	m ³ /h													
SPEmin	49	dB													
SPEmin	49	dB													
SPEmax	68	dB													
SPEboost	73	dB													
P0	0,49	Watt													
Ps	N/A	Watt													
PI															
F	0,8														
EElhood	44,2														
Qbep	320,0	m ³ /h													
Pbep	502	Pa													
Qmax	630,0	m ³ /h													
Wbep	139,0	W													
WL	0,0	W													
Emiddle	0	lux													
Lwa	68	dB													
WL															
Emiddle															
Lwa															
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENERGY SAVING TIPS	CONSEILS POUR L'ECONOMIE ENERGETIQUE	RATSCHLÄGE ZUR ENERGIESPARUNG	TIPS VOOR ENERGIEBESPARING	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA	CONSELHOS PARA POPULAR ENERGIA	RÅD FÖR ENERGIBESPARING	ENERGIENISPARING	ENERGIENISPARING	ENERGIENISPARING	ENERGIENISPARING	РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ	REKOMENDACIJAS PAR ENERĢIJAĒKAĒTĪBU	ENERGIASAĀSTĀŅŪŅU PADĪVANĀJUMS	PADOMI ENERĢIJAS TAUPĪŠANĀI
1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cottura.	1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor.	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, régler la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisson.	1) Beginnen des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgeaugt und Gerüche entfernt werden.	1) Start kjøketilten på laveste snellighet for å fjerne fuktighet og lukt.	1) Comenzar a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina.	1) Start kokkverktøyet på laveste snellighet for å fjerne fuktighet og lukt.	1) Start iokkverktøyet på laveste snellighet for å fjerne fuktighet og lukt.	1) Start iokkverktøyet på laveste snellighet for å fjerne fuktighet og lukt.	1) Start iokkverktøyet på laveste snellighet for å fjerne fuktighet og lukt.	1) Start iokkverktøyet på laveste snellighet for å fjerne fuktighet og lukt.	1) Start iokkverktøyet på laveste snellighet for å fjerne fuktighet og lukt.	1) В начале готовки включить вытяжку на минимальную скорость для контроля влажности и удаления из кухни запаха.	1) Sākot gatēšanu, ieslēdziet izsūkšanas ierīci ar minimālo ātrumu, lai kontrolētu mitrumu un atņemtu ēdiena gatavošanas aromātu.	1) Kārtā sākiet gatēt ar minimālās ātruma līmenī, lai kontrolētu mitrumu un atņemtu ēdiena gatavošanas aromātu.	1) Kārtā sākiet gatēt ar minimālās ātruma līmenī, lai kontrolētu mitrumu un atņemtu ēdiena gatavošanas aromātu.
2) Usare la velocità intermedia solo quando strettamente necessario	2) Use boost speed only when it is strictly necessary	2) N'utilisez la vitesse intermédiaire que cela est strictement nécessaire.	2) Gebrauk de hoogste snellighed alleen wanneer u dat nodig heeft.	2) Bruk den høyeste snellighet kun når det er strengt nødvendig.	2) Utilizar la velocidad intermedia solo cuando sea estrictamente necesario	2) Bruk den høyeste snellighet kun når det er strengt nødvendig.	2) Bruk den høyeste snellighet kun når det er strengt nødvendig.	2) Bruk den høyeste snellighet kun når det er strengt nødvendig.	2) Bruk den høyeste snellighet kun når det er strengt nødvendig.	2) Bruk den høyeste snellighet kun når det er strengt nødvendig.	2) Bruk den høyeste snellighet kun når det er strengt nødvendig.	2) Включите интенсивную скорость работы вытяжки, только когда это совершенно необходимо.	2) Kasutage intensīvāku ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams.	2) Kasutage intensīvāku ātrumu tikai tad, ja tas ir nepieciešams.	
3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore d'acqua.	3) Increase the range hood speed when the amount of vapor makes it necessary	3) Augmentez la vitesse de la hotte à la mesure de la quantité de vapeur d'eau.	3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer u van de hoeveelheid damp dit vereist	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea necesario	3) Utilizar la velocidad intermedia solo cuando sea estrictamente necesario	3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer u van de hoeveelheid damp dit vereist	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer u van de hoeveelheid damp dit vereist	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	3) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer u van de hoeveelheid damp dit vereist	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando sea estrictamente necesario	3) Повышайте скорость работы вытяжки только когда это требуется.	3) Paaugstināt ātrumu, ja nepieciešams, ņemot vērā vajadzīgās tvaika daudzumu.	3) Paaugstināt ātrumu, ja nepieciešams, ņemot vērā vajadzīgās tvaika daudzumu.	
4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	4) Maintain clean the filter or clean the filters of the hood for better performance.	4) Maintenir propre le filtre ou nettoyer les filtres de la hotte pour une meilleure efficacité.	4) Het vuilen van de afzuigkap schoon om de ventilatie-efficiëntie te optimaliseren.	4) Hold het filterd e filtre rene for en bedre ventilasjonseffektivitet.	4) Mantener limpio el filtro o limpiar los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiodores.	4) Hold het filterd e filtre rene for en bedre ventilasjonseffektivitet.	4) Mantener limpio el filtro o limpiar los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiodores.	4) Hold het filterd e filtre rene for en bedre ventilasjonseffektivitet.	4) Hold het filterd e filtre rene for en bedre ventilasjonseffektivitet.	4) Hold het filterd e filtre rene for en bedre ventilasjonseffektivitet.	4) Hold het filterd e filtre rene for en bedre ventilasjonseffektivitet.	4) Поддерживайте чистоту фильтров вытяжки в чистом состоянии для оптимального уровня жиры и запахов от готовки.	4) Uzturēt filtrus tīrus, lai optimizētu tvaiku un aromātu neitralizēšanas efektivitāti.	4) Uzturēt filtrus tīrus, lai optimizētu tvaiku un aromātu neitralizēšanas efektivitāti.	
Norme di riferimento: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Normative references: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Normes de référence: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Referenznormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Referentienormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Нормативные документы: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Normativilvidet: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	Normatīvās atsauces: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2:13 EN 50564	

